



التاريخ: 2019/ ٤/ ٨

تحذير من استخدام المستحضر العشبي

XXL Contains hidden drug ingredient

MOHAP/C/19/005364

<p>Ministry of climate change and environment. Director General of Abu Dhabi Food Control Authority Director General of the Federal Customs Authority. Executive Director of Environment, Health and Safety Sector - Dubai Municipality.</p>		<p>إلى: وزارة التغير المناخي والبيئة المدير العام لجهاز أبوظبي للرقابة الغذائية. المدير العام لهيئة الاتحادية للجمارك. المدير التنفيذي لقطاع البيئة والصحة والسلامة - بلدية دبي</p>	
<p><b>Subject:</b> Magnum XXL Contains hidden drug ingredient</p>		<p>الموضوع: تحذير من استخدام المستحضر العشبي</p>	
<p><b>Product Name:</b></p>	<p>Magnum XXL Capsule</p>		<p>اسم المنتج:</p>
<p><b>Indication:</b></p>	<p>Male sexual enhancement</p>	<p>مكمل غذائي ومقوي جنسي للرجال</p>	<p>دواعي الاستخدام:</p>
<p><b>Product Status in MOHAP:</b></p>	<p>Not registered</p>	<p>غير مسجل</p>	<p>وضع القانوني للمنتج في الوزارة:</p>
<p><b>Source of recall:</b> Australian Government Department of Health (TGA) <a href="https://www.tga.gov.au/alert/magnum-xxl-capsules">https://www.tga.gov.au/alert/magnum-xxl-capsules</a></p>		<p>مصدر السحب: وزارة الصحة الأسترالية</p>	
<p><b>Reason for recall:</b> The capsules contain the undeclared substance Tadalafil, which may interact with nitrates found in some prescription drugs, such as nitroglycerin, and may lower blood pressure to dangerous levels. People with diabetes, high blood pressure, high cholesterol, or heart disease often take nitrates.</p>		<p>سبب السحب: بسبب احتوائه على مادة دوائية غير معلن عنها، وهي: تادالافيل. والتي قد تتسبب في انخفاض حاد في ضغط الدم قد يصل الى مستوى خطير، ويمكن أن تشكل خطرا كبيرا على المرضى المصابين بأمراض القلب أو السكري أو ارتفاع في نسبة الدهون وخاصة الذين يتناولون أدوية تحتوي على النيترات.</p>	
<p><b>Recommendation:</b> Kindly take the necessary action to withdraw the above product from the market and prevent its import and distribution.</p>		<p>التوصيات: يرجى اتخاذ إجراءكم اللازمة حيال سحب المنتج المذكور أعلاه من الأسواق ومنع تداوله واستيراده، في حال توفره لديكم.</p>	
<p><b>Report adverse reaction</b></p>	<p><a href="http://www.mohap.gov.ae/ar/services/Pages/406.aspx">http://www.mohap.gov.ae/ar/services/Pages/406.aspx</a> UAE RADR Smart Application</p>		<p>للإبلاغ عن الآثار الجانبية للدواء</p>
<p><b>For All Enquiries</b></p>	<p><a href="mailto:pv@moh.gov.ae">pv@moh.gov.ae</a></p>		<p>لجميع الاستفسارات</p>
<p><b>For all MOHAP circulars:</b></p>	<p><a href="http://www.mohap.gov.ae/en/OpenData/Pages/default.aspx">http://www.mohap.gov.ae/en/OpenData/Pages/default.aspx</a></p>		<p>للاطلاع على تعاميم وزارة الصحة ووقاية المجتمع</p>

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير

د. أمين حسين الأميري  
وكيل الوزارة المساعد لسياسة الصحة العامة والتراخيص  
رئيس اللجنة العليا لليقظة الدوائية



نسخة ل:  
معالي / وزير الصحة ووقاية المجتمع  
معالي / رئيس مجلس ادارة هيئة الصحة - دبي  
سعادة / وكيل وزارة الصحة ووقاية المجتمع  
سعادة / وكيل الوزارة المساعد لقطاع المستشفيات  
سعادة / وكيل الوزارة المساعد لقطاع المراكز والعيادات الصحية  
سعادة / وكيل الوزارة المساعد لقطاع الخدمات المساندة  
سعادة / مدير المكتب الطبي/وزارة شؤون الرئاسة  
سعادة / المدير التنفيذي لمدينة دبي الطبية  
سعادة / مدير دائرة التنظيم الصحي - أبو ظبي  
سعادة / مدير إدارة سلاح الخدمات الطبية/القوات المسلحة  
سعادة / مدير إدارة التمكين والامتثال الصحي  
سعادة / مدير إدارة الدواء